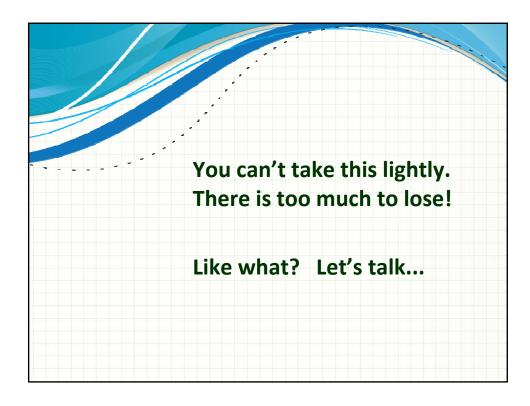


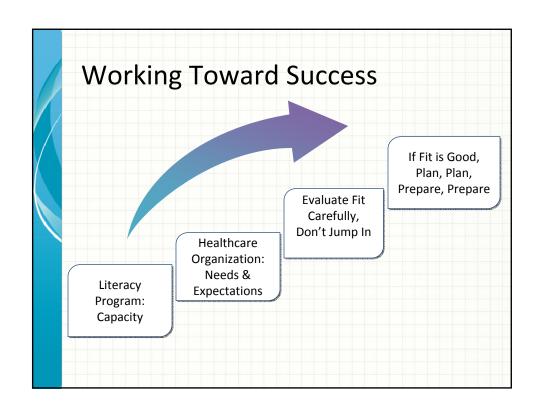
Who We Are

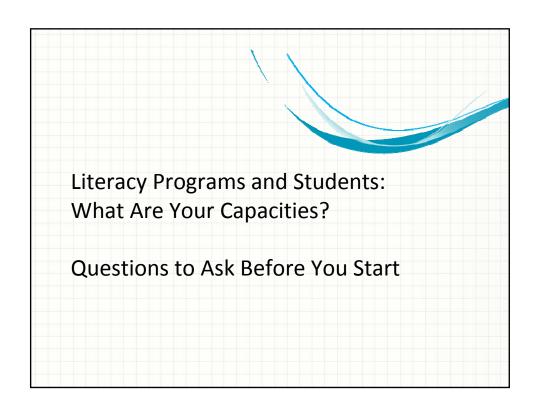
- Audrey Riffenburgh, MA
 - Health literacy consultant/trainer/speaker for 17 years
 - 12 years in adult literacy (local, state, national levels)
 - From New Mexico—the only state to have had a statewide student leadership training program
- Toni Cordell, LLL (Life-Long Learner)
 - Professional speaker on literacy and health literacy
 - Former adult literacy student; current college student
 - Five years on staff at Laubach Literacy Action
 - Adult literacy advocate—skated across the US to draw media attention to the solvable problem of illiteracy



Why Be Cautious?

- If the collaboration is not successful, your program's image and reputation suffer.
- If the healthcare org is not ready, you may sink time into a project that has no real effect.
- If learners do not meet expectations, negative stereotypes can be perpetuated.
- Putting learners in situations where they are not prepared to succeed can damage self-esteem and confidence. Remember their past history with authority/power. Don't throw them to the wolves.





Are You Ready? Do You...

- know about health literacy? The stats? What it is? What challenges the healthcare org faces?
- have staff resources to dedicate to the project?
- know what your program does best and can offer?
- have learners with leadership training and experience in your program? In their lives?
- have the staff time and expertise to orient, train, support, prepare and equip learners to succeed?

Whom Should You Select?

- What qualities should you look for?
- What experience, skills, and training are needed to succeed?
- What opportunities for leadership training are available?
- Are expectations appropriate?
- What do learners get out of it?
- What might be at risk if they go public with personal information?

What Are Appropriate Roles?

- Helping evaluate printed health materials?
 Websites?
- Doing a "walk through" of a facility?
- Speaking about their struggles with the healthcare system?
- Advising on policy?
- Serving on committees?
- When are these roles inappropriate and for whom?

Healthcare Organizations: Needs and Expectations

Questions to Ask Before You Start

What Do Organizations Need/Expect?

- Have they thought through what they need?
- Is it within your program's mission?
- Do they have realistic expectations about the skills and availability of adult learners?
- Are they ready for your learners' input?
- Are you and your students skilled enough to charge for your help? Or can you exchange expertise?

Case Study: Is This a Good Match?

DBP (Dedicated but Poor) Literacy Program

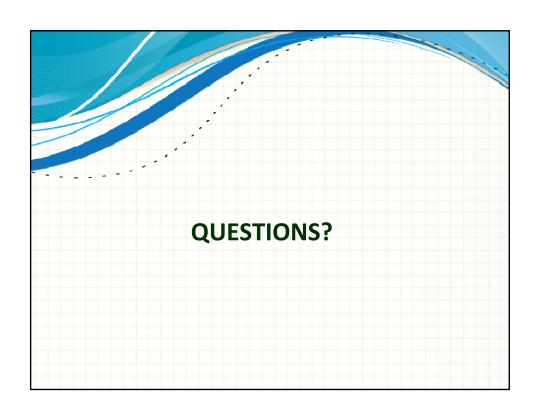
- 4 Staff
- Budget always thin
- 2 learners speak in public about program but only accompanied by staff
- No learners on staff, committees, or board
- 3 help set up for tutor trainings

ABC Hospital

- Know they need to address
 HL for accreditation
- Want to start with easy-toread materials/forms
- Zero budget
- 2-person committee for patient education
- Recently began working on language/translation issues

Summary

- Consider carefully what your program and your students have to offer, gain, and lose.
- Identify what you can realistically and skillfully do with your program's resources.
- Remember to protect your learners' dignity. Set them up for success.
 Mastery is not achieved overnight.



Contact Us

Audrey Riffenburgh, 505-345-1107

President, Plain <u>ar@plainlanguageworks.com</u>

Language Works Albuquerque, NM

Toni Cordell, 678-416-9140

Professional Speaker <u>tcordell2@yahoo.com</u>

www.ToniCordell.com

Charlotte, NC